

Date : 05 avril 2021

PROLONGATION DES DELAIS/DEMANDE DE COTATION RFQ N° UNFPA/ALGERIA/RFQ/2021/001

Madame, Monsieur,

Le Fonds des Nations Unies pour la Population Algérie (UNFPA) sollicite par la présente une cotation pour le service suivant :

« Agence de production pour l'élaboration un court métrage traitant du profil psychologique des hommes perpétrant la violence à l'égard des femmes ».

L'UNFPA nécessite la prestation d'une agence de production pour l'élaboration un court métrage traitant du profil psychologique des hommes perpétrant la violence à l'égard des femmes, sous la direction d'un Réalisateur/scénariste préalablement sélectionné par l'UNFPA Algérie.

Cette demande de devis est ouverte à toutes les sociétés légalement constituées en mesure de fournir les services cités plus-haut et qui disposent de la capacité juridique pour exercer dans le pays ou par l'intermédiaire d'un représentant agréé.

I. À propos de l'UNFPA

Le Fonds des Nations Unies pour la Population (UNFPA) est une agence internationale de développement, dont le but est de réaliser un monde où chaque grossesse est désirée, chaque accouchement est sans danger, et le potentiel de chaque jeune est accompli.

L'UNFPA est la principale Agence des Nations Unies qui permet aux femmes et aux jeunes d'avoir une vie sexuelle et reproductive saine, en appuie aux Objectifs de développement durable (ODD) d'ici à 2030. L'objectif N°3 sur la santé, l'Objectif N°4 sur l'éducation et l'Objectif N°5 sur l'égalité entre les sexes sont accomplis à travers des programmes appropriés, grâce à des activités de plaidoyer, axées sur les résultats, qui favorisent les droits et les possibilités de développement, en particulier pour les jeunes et les femmes.

Ce travail est entrepris dans le cadre de la promotion des droits de l'homme et de la dynamique de population, où l'UNFPA soutient la collecte, l'analyse et la diffusion des données pour la prise de décision qui repose sur des preuves et répond aux besoins émergents de la population.

Pour en savoir plus au sujet de l'UNFPA, veuillez visiter : [À propos de l'UNFPA.](#)

II - Spécifications/Cahier des charges

Objectif et champ d'application des services

A. Informations générales :

La violence basée sur le Genre (VBG) est une des thématiques principales du mandat de l'UNFPA à travers le monde. Zéro violence basée sur le Genre est également un des résultats transformateurs à atteindre par les acteurs du développement d'ici 2030.

Il est d'usage d'étudier le cas des victimes de la VBG, de la quantifier, de créer des mécanismes de prise en charge, de sensibiliser la population à la prévention de cette thématique et d'œuvrer à réduire, si ce n'est d'éradiquer cette pratique néfaste.

Cependant, cette perspective n'a pas inclus le profil type de l'agresseur afin de mieux comprendre les déterminants de la violence et agir en conséquence pour apporter une réponse aux survivantes, et éventuellement mettre en place des programmes ciblant les agresseurs.

A travers ce produit, UNFPA Algérie vise à sensibiliser à la fois la population jeune et adulte à la thématique de la violence basée sur le genre ainsi que d'apporter un élément d'information quant au développement de cette dernière et ses conséquences, basé sur un point de vue sociologique, culturel et artistique, à travers le regard de l'agresseur et sa propre autoévaluation.

B. Activités/livrables :

L'agence recrutée devra effectuer les tâches suivantes:

- i. Mettre à disposition du Scénariste/Réalisateur préalablement sélectionné par l'UNFPA Algérie, tout le plateau technique, décors, costumes, lumières, son, acteurs, techniciens ainsi que tout autres utilités/matériels/lieu nécessaires à la bonne exécution du projet. Liste indicative mais **non exhaustive** des besoins :
 - 1 Une caméra
 - 2 Un personnage principal+ 2 à 3 personnages secondaires
- ii. Assurer le montage/ post-production.
- iii. Transmettre le produit sur support électronique (USB/CD) en format compatibles avec les réseaux sociaux, site web et TV.

3 Calendrier :

Après sélection et analyse des offres, l'agence retenue sera notifiée par écrit et recrutée pour une durée de deux (2) mois. Les briefings de préparation sont prévus à la 3e semaine du mois d'avril 2021.

La supervision et la validation du travail seront assurées par **Mme Amel Zeggar-Ayachi, Programme Analyst/Advocacy and Communication, UNFPA Algérie.**

La supervision technique sera assurée par le Scénariste/Réalisateur.

II. Questions

Les demandes de clarification doivent être communiquées par écrit au contact ci-dessous :

Nom de la personne contact à l'UNFPA :	<i>Mme Amel Zeggar-Ayachi</i>
No. de tél. :	<i>+213 (0) 23 05 13 24//+213 (0) 661 923 301</i>
No. de fax :	<i>+213 (0) 23 05 13 24</i>
Adresse e-mail du contact :	<i>zeggarayachi@unfpa.org</i>

La date limite pour soumettre **des questions** est prolongée fixée au **8 avril 2021 à 14h00, heure d'Alger**. Les réponses aux questions seront communiquées par écrit à toutes les parties le plus rapidement possible après ce délai.

III. Contenu des cotations :

Les cotations doivent être envoyées en un seul e-mail, si la taille le permet. Les devis doivent contenir :

- a) L'offre technique, correspondant aux exigences définies dans les spécifications et le cahier des charges (**voir Termes de références joints au présent email**).
- b) Le devis financier, en respectant strictement le formulaire de devis financier. Celui-ci devra inclure :
 - ✓ Les honoraires du scénariste/réalisateur, acteur(s)
 - ✓ Prix de production/post-production

Les deux parties de la cotation doivent être signées par l'autorité compétente de la société soumissionnaire et envoyées en format PDF.

IV. Instructions de soumission :

Les offres doivent être préparées conformément aux recommandations présentées dans la section III ci-dessus et envoyées par e-mail accompagnées d'un devis dûment rempli et signé au contact indiqué ci-dessous au plus tard le **Dimanche 11 avril 2021 à 17:00, heure d'Alger**.

Nom du contact de l'UNFPA :	<i>Mme Amel Zeggar-Ayachi</i>
Adresse e-mail du contact :	<i>algeria.office@unfpa.org</i>

Veuillez lire les directives suivantes pour les soumissions électroniques :

La référence suivante doit être incluse dans le champ de l'objet de l'e-mail — RFQ N° UNFPA/ALGERIE/RFQ/2021/001 – « **Agence de production pour l'élaboration un court métrage traitant du profil psychologique des hommes perpétrant la violence à l'égard des femmes** ».

- Les e-mails ne contenant pas l'objet correct pourront ne pas être pris en compte par le fonctionnaire en charge de l'approvisionnement et donc ignorés.
- La taille totale de l'e-mail ne doit pas excéder **20MB (y compris le corps de l'e-mail, les pièces jointes et les en-têtes)**. Si les détails techniques sont inclus dans des fichiers électroniques de grande taille, il est recommandé de les envoyer séparément avant la date de clôture.
- Toute proposition soumise sera considérée comme une offre du soumissionnaire **et ne saurait constituer ni impliquer une acceptation de l'UNFPA**. L'UNFPA n'est nullement tenu d'attribuer un contrat à un soumissionnaire à la suite de la présente demande de prix.

V. **Vue d'ensemble du processus d'évaluation :**

Les devis seront évalués en fonction de l'offre technique et du coût total des services (devis financiers).

L'évaluation sera réalisée au moyen d'un processus en deux étapes par une commission d'évaluation ad hoc. La conformité des offres techniques sera évaluée avant la comparaison des devis financiers.

VI. **Critères d'attribution :**

L'UNFPA attribuera un contrat de service professionnel sur la base de coûts fixes d'une durée de deux mois (2) à l'offre techniquement conforme la moins-disante, selon les critères suivants :

- Expérience souhaitée dans la réalisation de courts métrages traitant les thématiques liées au mandat de l'UNFPA ou avec le Système des Nations Unies.
- Des bonnes références dans l'élaboration, la mise en œuvre et le suivi d'une campagne de sensibilisation /communication, et en particulier la réalisation de court métrage.

VII. **Droit de l'UNFPA de modifier les quantités au moment de l'attribution du marché**

L'UNFPA se réserve le droit, au moment d'attribuer le marché, d'augmenter ou de réduire jusqu'à 20 % les volumes de service spécifiés dans cette Demande de Cotation, sans aucune modification du prix à l'unité ou des conditions générales.

VIII. **Conditions de paiement**

Les conditions de paiement de l'UNFPA sont de 30 jours nets à compter de la date de réception de la facture et de la livraison/acceptation des prestations correspondant à l'échéance liée au paiement, comme indiqué dans le contrat.

IX. **Fraude et corruption**

L'UNFPA s'engage à prévenir, identifier et traiter tout acte de fraude à son encontre et à l'encontre des tierces parties impliquées dans ses activités. La politique de l'UNFPA en matière de fraude et de

corruption est disponible ici : [Politique contre la fraude](#). La soumission de toute offre impliquera que le Soumissionnaire a pris connaissance de ladite politique.

Les fournisseurs, ainsi que leurs filiales, représentants, intermédiaires et mandants devront coopérer, lorsque la demande leur en est faite, avec le Bureau de l'audit et des investigations de l'UNFPA, avec toute entité de contrôle mandatée par le Directeur exécutif de l'UNFPA et avec le conseiller en déontologie de l'UNFPA. Cette coopération peut prendre les formes suivantes, mais sans s'y restreindre : accès à tous les employés, représentants, agents, cessionnaires du vendeur ; mise à disposition de tous les documents nécessaires, y compris la comptabilité. Toute non-coopération aux investigations menées constitue une raison suffisante pour que l'UNFPA résilie l'accord et pour retirer le fournisseur de la liste des fournisseurs agréés auprès de l'UNFPA.

Les soumissionnaires peuvent accéder à une ligne anti-fraude confidentielle pour dénoncer les activités frauduleuses à l'adresse suivante : [Ligne anti-fraude de l'UNFPA](#).

X. Politique de tolérance zéro

L'UNFPA applique une politique de tolérance zéro concernant les cadeaux et l'hospitalité. Il est donc demandé aux fournisseurs de ne pas envoyer de cadeaux ou de proposer l'hospitalité au personnel de l'UNFPA. De plus amples détails concernant cette politique sont disponibles à l'adresse suivante : [Politique de tolérance zéro](#).

XI. Contestation du processus de Demande de cotation

Les soumissionnaires qui estiment avoir été traités injustement ou inéquitablement dans le cadre de l'appel d'offres, de l'évaluation ou de l'adjudication d'un contrat pourront envoyer une réclamation à **Mme Ouahiba Sakani, Représentante Adjointe/Chargée du Bureau UNFPA Algérie** à l'adresse suivante : sakani@unfpa.org. Si le fournisseur n'est pas satisfait de la réponse fournie par le chef de l'unité concernée, il peut contacter le Chef de la Division des services d'approvisionnement (PSB) à l'adresse procurement@unfpa.org.

XII. Avertissement

Si un des liens contenus dans ce document est indisponible ou inaccessible pour quelque raison que ce soit, les soumissionnaires peuvent contacter le fonctionnaire en charge de l'approvisionnement pour demander ces documents au format PDF.

Bordereau de prix

Nom du soumissionnaire :	
Date de la cotation :	Cliquez ici pour indiquer une date.
Numéro de la demande de la cotation :	UNFPA/ALGERIE/RFQ/2021/001
Devise de la cotation :	DZD
Frais de livraison sur la base de l'Incoterm 2010 suivant :	N/A
Durée de validité de la cotation : <i>(Le devis doit être valide pour une période d'au moins trois mois après la date de clôture de la soumission)</i>	

- L'UNFPA étant exempt d'impôts, tous les tarifs communiqués **ne doivent pas inclure de taxes.**

Exemple de bordereau des prix :

Article	Description	Nombre et description du personnel par niveau	Prix	Nombre de jours nécessaires	Total
1. Mise en scène					
	Casting/honoraires comédiens/Réalisateur				
	Décors/Son				
	Espace de tournage/plateau				
<i>Total Mise en scène</i>					
2. Production					
	Scénario/storyboard				
	Réalisation				
	Costumes/maquillage/FX				
	DOP				
<i>Total production</i>					DZD
3. Post-Production					
	Montage				
	Etalonnage				
<i>Total Post-production</i>					DZD
Prix total du contrat					DZD

Commentaires du soumissionnaire:

Je certifie par la présente que la société mentionnée ci-dessus, au nom de laquelle je suis dûment autorisé à signer, a examiné la Demande de Cotation UNFPA/ALGERIE/RFQ/2021/001, y compris l'ensemble des annexes, des amendements au document (le cas échéant) et des réponses fournies par l'UNFPA aux UNFPA/PSB/Bids/Request for Quotation for Services/RFQ/ RFQ Simple Services [0616 – Rev02]

questions de clarification des prestataires potentiels. De plus, la société accepte les Conditions générales de l'UNFPA applicables aux contrats, et respectera ce devis jusqu'à son expiration.

	Cliquez ici pour indiquer une date.	
Nom et titre	Date et lieu	

Annexe I :
Conditions générales applicables aux contrats :
Contrats visés par la clause de minimis

Cette Demande de devis est soumise aux Conditions générales de l'UNFPA applicables aux contrats visés par la clause de minimis, disponible en [anglais](#), [espagnol](#) et [français](#).